

月別アーカイブ: 2020年1月

---

## 2/5(水)日吉(ひよし)サテライト教室は開講します。 We will have Japanese class at Hiyoshi satellite on Feb.5th. 日吉分教室上课。

工事でご迷惑をおかけしておりますが、  
以下の日程は日吉のサテライト教室を**別館にて**開講します。  
2020年2月5日（水）

2がつ5か の にほんごきょうしつ ひよし くらすは **べっかん** で あります。

We will have Japanese class at Hiyoshi satellite on February 5th **at annex**.

2月5日（星期三）日吉分教室上课的学习者请注意，6号将在别馆里上课。

カテゴリー: ラウンジだより, 新着情報, 日本語教室 | 投稿日: 2020-01-31

---

## THÔNG BÁO DÀNH CHO CÁC BẠN MUỐN ĐĂNG KÝ HỌC TIẾNG NHẬT

### THÔNG BÁO DÀNH CHO CÁC BẠN MUỐN ĐĂNG KÝ HỌC TIẾNG NHẬT

Vui lòng đăng ký với trung tâm qua điện thoại hoặc email. Khi có lớp nhận học viên mới, chúng tôi sẽ liên lạc đến bạn.

Vui lòng liên hệ và đăng ký qua số điện thoại của Kohoku Lounge theo thông tin sau:

TEL **045-430-5670**

✉ **kohokulounge@yokohama.nifty.jp**

Khi gửi email, vui lòng gửi theo mẫu dưới đây:

- なまえ  
1. 名前 / Name / Tên:  
しゅっしんこく  
2. 出身国 / Nationality / Quốc tịch:  
でんわばんごう



# ニューイヤーコンサート2020♪「新春を美しい奏で迎えましょう」開催

港北国際交流ラウンジ恒例の新春イベント、

**ニューイヤーコンサート2020♪「新春を美しい奏で迎えましょう」**が開催されました。

今回は、港北国際交流ラウンジの**日本語教室で学んでいる外国人学習者の方の演奏**と

**篠原中学吹奏楽部**の生徒さん、そしてお正月らしく **大曾根夢太鼓どどん鼓**さんの和太鼓演奏と盛沢山のコンサートとなりました。



午前の部は**インドネシア、台湾、ベトナム、ドイツ出身の学習者**の皆さんがそれぞれヴァイオリン、電子マンドリン、竹フルート、ボサノバのギター演奏でプロ顔負けの演奏を披露してくれました。♪♪

**演奏の間には、母国の言葉や楽器にちなんだお話しなども聞けてとても楽しかったです。**

途中**お汁粉タイム**で皆さんお腹もご満足頂き、午後の部がスタート。



**篠原中学校吹奏楽部**の生徒さん総勢40名がそれぞれのパートごとに楽器紹介をしてくれたあと、ドラえものの曲や「パプリカ」、ジブリメドレーなど若さあふれる演奏を披露、

小さなお子さん連れのお客さんもノリノリ♪でした。



そして、最後は**どどん鼓**さんの賑やかな和太鼓パフォーマンスで会場は最高潮に達しました。  
太鼓のリズムと笛の音に合わせて、フォーメーションの変化に富む見た目にも華やかでカッコいいパフォーマンスに大きな拍手が起きていました。🌟

出演者含め200名近い参加の皆様で会場からあふれ出るお客様も出る程、  
★大盛況★なコンサートとなりました。

出演してくださった皆様、どうもありがとうございました！！  
2020年が、皆さんにとって素晴らしい1年になりますように！！

カテゴリー: イベント, 新着情報 | 投稿日: 2020-01-15

---

## 2月の伝統文化体験は、2/14「華道」 Flower Arrangement

でんとうぶんかたいけんきょうしつ      あんない

伝統文化体験教室のご案内です。

### Flower Arrangement～華道（かどう）

Traditional Japanese Cultural Lessons

Would you like to get acquainted with Japanese culture?  
Volunteer teachers will teach you in a friendly atmosphere.  
We have **Kado, Flower Arrangement class on February 14th.**  
Please make a reservation at the reception desk.

伝統文化体験教室

Japanese Traditional Culture



# かど 華道

IKEBANA Flower arrangement



1 day  
lesson

2020年 **2月14日 (金)**

Friday February. 14th

1pm~3pm



講師: 石塚先生

場所: 港北国際交流ラウンジ

外国人 non-Japanese : 300yen

日本人 Japanese : 600yen

**外国人優先枠あり 予約は1か月前から窓口にて。先着10名**

Please make a reservation at the lounge reception.

問合せ TEL : 045-430-5670

地図  
MAP



KOHOKU LOUNGE

横浜市港北国際交流ラウンジ  
東急東横線・JR「菊名駅」徒歩8分  
「新菊名橋」バス停下車 徒歩3分

横浜市港北区大豆戸町316-1  
E-Mail : kohokulounge@yokohama.nifty.jp  
HP : <http://kohokulounge.com>

## Flower Arrangement~華道 (かどう)

日 時 : 2月14日 (金) 1pm~3pm

参加費 : 外国人 300円 / 日本人 600円

講 師 : 石塚先生

定 員 : 約10名

お電話または来館にてご予約を承ります。(045-430-5670)

ラウンジのボランティア部会に所属されていない、一般の方も参加できます。

但し、外国人が優先となります。

定員に達した場合、募集を締め切ります。

カテゴリー: イベント, 伝統文化教室, 新着情報 | 投稿日: 2020-01-14

# 中国語スタッフお休みのお知らせ 1月24日、31日 中文工作人員 休息

ちゅうごくごたいおう すたっふ やす し  
中国語対応のスタッフのお休みを お知らせします。  
中文工作人員休息，敬请谅解！

1月24日、31日（金・星期五）

カテゴリー: 新着情報, 窓口 | 投稿日: 2020-01-14

---

## 【お知らせ】英会話初級（水）受講生のみなさまへ

<外国語教室「英会話初級」水曜クラス 受講中のみなさまへ>

すでにメールにてご連絡いたしました  
が、1月8日（水）に予定されていた英会話初級クラスの振替授業は、  
**1月29日（水）13時より実施**いたします。

なお、**1月15日（水）、1月22日（水）の授業も  
当初予定通り実施**いたします。

よろしくお願ひ致します。

窓口スタッフ 外国語教室担当

カテゴリー: 外国語教室, 窓口 | 投稿日: 2020-01-10

---

## 日本語教室 月曜クラス防災センター見学（12/2）

日本語月曜クラス 横浜市民防災センター見学に行ってきました。

12月2日、月曜クラス総勢35名でツアー出発！  
当日はあいにくの雨でしたが、バスで楽しく向かいます。



到着後、まずは防災意識を高める映画を鑑賞。映画は意外に感動的で涙ぐむ学習者も...



次に地震体験。  
最新の設備で東日本大震災など過去の大地震を映像とともに体験。  
手すりにつかまって立っているのもやっとなです。

消火器の使い方職員の方にご指導いただきました。  
実際に消火器を使ってみるいい機会になりました。



様々な体験をし、最後にミニ消防車を囲んで記念写真をパチリ。  
皆さんいい表情です！



ラウンジに到着後、港北消防署の方とお弁当ランチ。  
港北区のハザードマップの見方なども教えて頂きました。



いざという時に役立つ様々な情報に触れることが出来た1日でした。  
消防署の皆さん、本当にお世話になりました！

後日、中国の学習者さんから感想文をいただきました。

冬のその日、すごい雨が降りました。暗い空、冷たい空気。

私は、先生と色々な国の学生と一緒に、横浜市民防災センターへ行きました。  
雨の中、バスで30分かけて行きました。

その防災センターは、横浜駅の近くにありますが、私は行ったことがありませんでした。  
親切な案内の消防士さんが、地震が来る前にみんなが準備する事について話してくれました。  
私たちは、おもしろくて役に立つ映画を見ました。  
また、地震や火災や台風のモデルを体験しました。  
そして、みんなはどんなことをしたらいいかを知りました。  
半日の見学時間は短くて、すぐに帰る時間になりました。  
これから、非常袋を用意しておきます。  
でも、それを使う日が来ないでほしいと思っています。



# Tea Ceremony 1day Lesson 1月の伝統文化教室は「茶道」、 1/10（金）に開催します。

## Traditional Japanese Cultural Lessons

### ～Tea Ceremony～茶道（さどう）

伝統文化体験のご案内です。

令和2年、2020年1月は「茶道教室」です。

日本伝統文化体験教室 Japanese Traditional Culture

# 茶道

SADO tea ceremony



**1day lesson** 2020年 **1月10日（金）**  
Friday, January 10th  
**12:45pm～3pm**  
講師: 武井先生 長堀先生  
場所: 港北国際交流ラウンジ  
外国人 non-Japanese : 200yen  
日本人 Japanese : 400yen

**外国人優先枠あり 予約は1か月前から窓口にて、先着10名**  
Please make a reservation at the lounge reception.  
**問合せ TEL : 045-430-5670**

地図 MAP 

横浜市港北国際交流ラウンジ  
東急東横線・JR「菊名駅」徒歩8分  
「新菊名橋」バス停下車 徒歩3分

横浜市港北区大豆戸町316-1  
E-Mail : kohokulounge@yokohana.nifty.jp  
HP : <http://kohokulounge.com>

Would you like to get acquainted with Japanese culture?

Volunteer teachers will teach you in a friendly atmosphere.

We have Sado ,tea ceremony, class on May 9th.

Please make a reservation at the reception desk.

日 時 : 2020年1月10日（金） 12 : 45pm～3pm

参加費 : 外国人 200円 / 日本人 400円

講 師 : 武井先生 長堀先生

定 員 : 約10名

お電話または来館にてご予約を承ります。

ラウンジのボランティア部会に所属されていない、  
一般の方も参加できます。但し、外国人が優先となります。

定員に達した場合、募集を締め切ります。

JAPANESE TRADITIONAL CULTURE CLASS SCHEDULE

# 伝統文化 体験教室

Ikebana 華道 Calligraphy 書道 Tea Ceremony 茶道

<2019-2020 日程 schedule>

★Thu. Apr. 11 (4月11日 (木))	Calligraphy 書道	1pm~3pm
★Thu. May.9 (5月9日 (木))	Tea Ceremony 茶道	12:45~3pm
★Thu. Jun.6 (6月6日 (木))	Ikebana 華道	1pm~3pm
★Tue. Jul. 2 (7月2日 (火))	Calligraphy 書道	1pm~3pm
★Tue. Sep.10 (9月10日 (火))	Tea Ceremony 茶道	12:45~3pm
★Thu. Sep.26 (9月26日 (木))	Ikebana 華道	1pm~3pm
★Tue. Oct.8 (10月8日 (火))	Ikebana 華道	1pm~3pm
★Fri. Nov.8 (11月8日 (金))	Calligraphy 書道	1pm~3pm
★Fri. Jan.10 (1月10日 (金))	Tea Ceremony 茶道	12:45~3pm
★Fri. Feb.14 (2月14日 (金))	Ikebana 華道	1pm~3pm

参加費  
(fee)

当日教室で  
お支払いくだ  
さい。



■華道

外国人¥300  
日本人¥600



■書道

外国人¥100  
日本人¥200



■茶道

外国人¥200  
日本人¥400

★Please make a reservation at the lounge reception.

•Reservations can be made up to 1 month in advance.

•请在一个月之前预约。予約は一か月前から受付けます。定員になり次第締切ります。

横浜市港北国際交流ラウンジ ☎045-430-5670

カテゴリー: イベント, ラウンジだより, 伝統文化教室 | 投稿日: 2020-01-06

1/7 ロシア語・ウクラナイナ語スタッフのお休み Absence of the Ukrainian / Russian speaking staffs.

以下日程、外国語対応をお休みさせていただきます。

がいこくごたいおう すたっふ やす  
外国語対応のスタッフのお休み

We won't have international staffs on the following days.

うくらいなご ろしあご すたっふ やす  
ウクライナ語/ロシア語のスタッフの休み

Absence of Ukrainian /Russian speaking staff

↓↓↓

1月7日火曜日 Tuesdays, Jan.7

カテゴリー: 窓口 | 投稿日: 2020-01-05 [

---

## 【交流イベント】1月12日（日）ニューイヤーコンサート2020♪

2020年、港北国際交流ラウンジの新春イベントは、**ニューイヤーコンサート2020**です！

★2020年1月12日（日） 10：30開演（10：15 受付開始）  
13：15終演予定

★予約不要です。直接会場（港北国際交流ラウンジ）にお越しください。

★入場無料です。毎年好評のお汁粉のサービスもあります。

午前中に出演してくださるのは、**港北ラウンジで日本語を学んでいる学習者さんたち**、3組です。

出身国は、**インドネシア、台湾、ベトナム、ドイツ、そして日本と多彩！！**

楽器も**ヴァイオリン、電子マンドリン、竹フルート、ギター・・・♪♪**

港北ラウンジならではの**多文化で多彩な調べ**をお楽しみください。

そして、午後は、地元の中学生の吹奏楽アンサンブル（**篠原中学校吹奏楽部**）と、

小学生を中心とした和太鼓チーム（**大曽根夢太鼓どどんこ**）の**若さ溢れる演奏**です！🥁

**皆さんぜひ一緒に、新春を美しい奏で迎えましょう！**

ニューイヤーコンサート 2020 ♪

NEW YEAR'S CONCERT

# 新春を美しい奏で 迎えましょう

Selamat Tahun Baru!

新年好!

Chúc mừng năm mới

Frohes Neues Jahr!

1. ヴァイオリンと電子マンドリン演奏：インドネシア・台湾

2. ベトナム竹フルート演奏：ベトナム

3. ポサノバ演奏（ギター & 歌）：ドイツ・日本

【休憩/お汁粉タイム】

4. 吹奏楽アンサンブル：篠原中学校吹奏楽部

5. 和太鼓演奏：大曾根夢太鼓どどん鼓

1～3：日本語学習者（@港北国際交流ラウンジ）等による演奏です。



入場無料

2020年1月12日(日)10:30～13:15

当日先着順 (10:15受付開始)

お汁粉  
無料サービス  
あります



お問い合わせ先： ☎ 045-430-5670

横浜市港北国際交流ラウンジ

(大豆戸地域ケアプラザ2階)

東急東横線・JR「菊名」西口徒歩8分

「新菊名橋」バス停下車徒歩3分

横浜市港北区大豆戸町316-1

HP: <http://kouhokulounge.com>



カテゴリー： イベント, ラウンジだより, 新着情報 | 投稿日： 2020-01-04

[サイトマップ](#)   [サイトポリシー](#)

Copyright ©2000-2016 Yokohama Kohoku International Lounge All Rights Reserved.